



MESTSKÁ ČASŤ BRATISLAVA - DEVÍNSKA NOVÁ VES

Materiál na rokovanie Miestneho zastupiteľstva
MČ Bratislava – Devínska Nová Ves
dňa 22. 9. 2021

Bod č. 13

Darovanie záhradného traktora Solo by AL-KO T23 s kosiacim zariadením a príslušenstvom z dôvodu hodného osobitného zreteľa organizácii DNV ŠPORT spol., s r.o.
(názov podľa pozvánky)

Predkladateľ:

Dárius Krajčír
(titul, meno, priezvisko)
starosta
(funkcia)

Zodpovedný:

Ing. Mária Koprďová
(titul, meno, priezvisko)
prednostka miestneho úradu
(funkcia)

Materiál obsahuje:

1. Návrh uznesenia (povinné)
2. Dôvodová správa (povinné)
3. Stanoviská odborných komisií
4. Stanovisko Miestnej rady
5. Návrh darovacej zmluvy
6. Faktúra
7. Objednávka
8. Dodací list
9. Zámer darovania

Spracovateľ:

Mgr. Branislav Chandoga
(titul, meno, priezvisko)
oddelenie správy, evidencie a údržby
majetku

(funkcia)

Návrh uznesenia:

Miestne zastupiteľstvo mestskej časti Bratislava – Devínska Nová Ves

s c h v a ľ u j e

z dôvodu hodného osobitného zreteľa darovanie záhradného traktora Solo by AL-KO T23-125,6 HD V2 žiatac 105 s kosiacim zariadením a príslušenstvom v obstarávacej cene 4 290,00 EUR organizácii DNV ŠPORT, spol. s r.o. Vápencová 34, 841 07 Bratislava, IČO : 35 919 264. Dôvodom hodným osobitného zreteľa je zjednodušenie správy tohto vozidla v súvislosti s údržbou a hospodárením, nakoľko uvedené vozidlo využíva výlučne organizácia DNV Šport s.r.o. pre vlastné potreby.

Darovacia zmluva bude podpísaná do 30 dní od schválenia uznesenia v Miestnom zastupiteľstve mestskej časti Bratislava Devínska Nová Ves. V prípade, že darovacia zmluva nebude v uvedenom termíne podpísaná, toto uznesenie stráca platnosť.

Dôvodová správa:

SKUTKOVÝ STAV:

Dňa 04.08.2021 bola mestskou časťou vystavená objednávka č. 20210292 spoločnosti LM, spol.s r.o., Bohrova 9, 851 01 Bratislava, IČO: 17 320 836, na kúpu a dodanie záhradného traktora Solo by AL-KO T23-125,6 HD V2 žiatec 105 s kosiacim zariadením a príslušenstvom, v hodnote 4 290,00 € vrátane DPH pre potreby DNV ŠPORT, spol. s r.o. - kosenie futbalového štadiónu a športového areálu. Vozidlo bolo doručené mestskej časti dňa 11.08.2021. Vozidlo je vo výlučnom vo vlastníctve Mestskej časti Bratislava - Devínska Nová Ves.

Dôvodom hodným osobitného zreteľa je zjednodušenie správy tohto vozidla v súvislosti s údržbou a hospodárením, nakoľko uvedené vozidlo využíva výlučne organizácia DNV Šport s.r.o. pre vlastné potreby.

Stanoviská odborných komisií:

Komisia legislatívy, financií, mandátovej a kontroly prijala na svojom zasadnutí dňa 06.09.2021 Uznesenie č. 11/9/2021, ktorým odporučila miestnemu zastupiteľstvu mestskej časti Bratislava-Devínska Nová Ves schváliť z dôvodu hodného osobitného zreteľa darovanie záhradného traktora Solo by AL-KO T23-125,6 HD V2 žiatec 105 s kosiacim zariadením a príslušenstvom v obstarávacej cene 4 290,00 EUR organizácii DNV ŠPORT, spol. s r.o. Vápencová 34, 841 07 Bratislava, IČO : 35 919 264.

Stanovisko Miestnej rady MČ BA DNV:

Miestna rada mestskej časti Bratislava-Devínska Nová Ves prijala na svojom zasadnutí dňa 08.09.2021 Uznesenie č. 71/09/2021, ktorým odporučila schváliť z dôvodu hodného osobitného zreteľa darovanie záhradného traktora Solo by AL-KO T23-125,6 HD V2 žiatec 105 s kosiacim zariadením a príslušenstvom v obstarávacej cene 4 290,00 EUR organizácii DNV ŠPORT, spol. s r.o. Vápencová 34, 841 07 Bratislava, IČO : 35 919 264.

Iné stanoviská:

Nie sú

Návrh - **DAROVACIA ZMLUVA**
č. /2021

uzavretá podľa§ 628 a nasl. zák. č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov

m e d z i

darcom: **Mestská časť Bratislava - Devínska Nová Ves**
Novoveská 17/A, 843 10 Bratislava
zastúpená starostom **Dáriusom Krajčiom**
č. účtu: 1624042/0200, vedený vo VÚB, a.s.
IČO : 00 603 392
DIČ : 2020919109
IBAN: SK31 0200 0000 0000 0162 4042
(ďalej len „darca“)

a

obdarovaným **DNV ŠPORT, spol. s r.o.**
Vápencová 34
841 07 Bratislava
zastúpená konateľom **Andreiom Kiszelom**
IČO : 35 919 264
(ďalej len „obdarovaný“)

Článok I.
Predmet zmluvy

1. Predmetom zmluvy je darovanie hnutel'ného majetku vo výlučnom vlastníctve darcu a to: Záhradný traktor Solo by AL-KO T23-125,6 HD V2 žaciec 105 s kosiacim zariadením a príslušenstvom v obstarávacej cene 4 290,00 EUR (ďalej len „predmet darovania“).
2. Na základe tejto zmluvy prevádza darca na obdarovaného za podmienok v tejto zmluve dohodnutých vlastnícke právo k predmetu darovania, zaväzuje sa predmet darovania spolu so všetkými súčasťami a príslušenstvom obdarovanému odovzdať a obdarovaný vlastnícke právo k predmetu darovania nadobúda do výlučného vlastníctva a zaväzuje sa predmet darovania prevziať.
3. Obdarovaný predmet darovania od darcu s vďakou prijíma.

Článok II. Odovzdanie predmetu zmluvy

1. Predmet darovania aj s príslušenstvom bude obdarovanému odovzdaný na základe preberacieho protokolu.
2. V deň podpisu tejto zmluvy prechádzajú na obdarovaného všetky práva a povinnosti vzťahujúce sa k predmetu daru ako i vlastníctvo k predmetu daru.

Článok III. Osobitné a záverečné ustanovenia

1. Darca vyhlasuje, že mu nie sú známe akékoľvek faktické alebo právne vady predmetu darovania, na ktoré by mal obdarovaného pred darovaním upozorniť a súčasne prehlasuje, že na predmete zmluvy neviaznu práva tretích osôb najmä exekučné záložné právo.
2. Obdarovaný prehlasuje, že je mu známy stav predmetu darovania a v tomto stave ho prína.
3. Táto zmluva je vyhotovená v 4 rovnopisoch, z ktorých každá zmluvná strana dostane po 2 vyhotoveniach.

4. Ustanovenia tejto zmluvy je možné meniť len na základe dohody zmluvných strán formou písomného dodatku k zmluve.
5. Zmluvné strany prehlasujú, že si túto zmluvu pred jej podpisom prečítali, že bola uzatvorená po vzájomnom prerokovaní podľa ich slobodnej vôle, určite, vážne, nie v tiesni a ani za nápadne nevýhodných podmienok.
6. Zmluvné strany sa dohodli, že ak sa má podľa tejto zmluvy doručovať písomnosť druhej zmluvnej strane, považuje sa táto písomnosť za doručení dňom jej doručenia na adresy zmluvných strán uvedené v záhlaví tejto zmluvy, resp. na adresy, ktoré si zmluvné strany písomne oznámili. Ak sa z akýchkoľvek dôvodov nepodarí písomnosť doručiť, považuje sa za doručení uplynutím lehoty piatich dní odo dňa jej podania na poštovú alebo inú prepravu. Ak zmena adresy nebude oznámená, vždy sa naposledy písomne oznámená adresa považuje za aktuálnu.
7. Súhlas s uzavretím Zmluvy dalo Miestne zastupiteľstvo mestskej časti Bratislava - Devínska Nová Ves uznesením UMZ č. /9/2021 na svojom zasadnutí dňa 22.09.2021 v súlade s § 9a zákona č. 138/1991 Zb. o majetku obcí v znení neskorších predpisov.
8. Vzťahy zmluvných strán, ktoré zmluva výslovne neupravuje, sa riadia príslušnými ustanoveniami Občianskeho zákonníka.
9. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom podpísania obidvoma zmluvnými stranami a účinnosť podľa ustanovenia § 47a ods. 1 zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka, v spojení s ustanovením § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k

informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov,
dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na webovom sídle darcu.

V Bratislave dňa

V Bratislave dňa

Za darcu:
Mestská časť Bratislava-Devínska Nová Ves

Za obdarovaného:
DNV ŠPORT, spol. s r.o.
príspevková organizácia

Dáriuš Krajčír
starosta

Andrei Kiszel
konateľ

Dodávateľ: LÍM, spol. s r.o.
 Sídlo: Bohrova 9, 85101, Bratislava 5,
 Slovenská republika
 Prevádzka: Mierová 12, 82105, Bratislava 2

IČO: 17320836 DIČ: 2020438464 IČ DPH: SK2020438464
 Obch. register: Okr. súd Bratislava I, oddiel SRO, vložka č.1083B
 Tel.: +421 2 3905 5325 E-mail: predajna@ba.telecom.sk
 Fax: +421 2 3905 5325 WWW: www.lmsk.sk, www.lmsk.info

Dátum dodania/pzp: 11.08.2021 Objednávka:
 Dátum vyhotovenia: 11.08.2021 Zákeзка:
 Stredisko:

Odberateľ: IČO: 00603392 DIČ: 2020919109 IČ DPH:
 Tel.: Fax:
 E-mail:

Mestská časť Bratislava-Devínska Nová Ves
 Novovestská 5458/17/A
 84310 Bratislava-Devínska Nová Ves
 Slovenská republika

Na základe Vašej objednávky a dodacieho listu Vám fakturujeme nasledovne:

p.č.	Katal. č.	Názov	Počet mj	Balenie		Predajná cena bez DPH DPH			Predajná cena s DPH Zl.	
				Počet mj		za mj	spolu [%]	za mj	spolu [%]	
1.	127364	Solo by AL-KO T23-125.6 HD V2 žaciec 105	1,00 ks	1,000 ks	3 575,0000	3 575,00	20	4 290,00	4 290,00	
2.	476342	AL-KO žacie zariadenie 105	1,00 ks	1,000 ks			20			
3.	47317630	ND AL-KO držiak žac.zar. predný T20-105	2,00 ks	2,000 ks			20			
4.	703808	ND AL-KO matica M12 DIN934-8 A3B	4,00 ks	4,000 ks			20			
5.	476695	ND AL-KO závlačka pruž. D3	4,00 ks	4,000 ks			20			
6.	119602	ND AL-KO elektr.otváranie koša T20-23	1,00 sad	1,000 ks			20			
7.	GARDEN 4T	SAE30 MOBIL motorový olej garden 4T SAE30	2,00 ks	2,000 ks			20			

3 575,00

Doklad vyhotovil:

Doklad vytlačil:

Fover prevzal (podpis a dátum):

Pečiatka a podpis:

Objednávka č. 20210292

Odberteľ: Mestská časť Bratislava - Devínska
Nová Ves
Novoveská 5458/17/A
843 10 Bratislava Devínska Nová Ves

Dodávateľ: LM, spol. s r.o.

Bohrova 9
851 01 Bratislava Petržalka

IČO: 00603392
DIČ: 2020919109

IČ DPH:

IČO: 17320836

IČ DPH:

Spôsob pláthy:

Peňažný ústav: Všeobecná úverová banka, a. s.

IBAN: SK31 0200 0000 0000 0162 4042

Dátum dodania: 02.09.2014 Spôsob dopravy:

Miesto určenia:

Dátum vystavenia: 04.08.2021

Vybavuje: Ivan Klouček

Telefón: 02 / 60 20 14 00

Fax: 02/60201420

E-mail:

Ponuka zo dňa:

číslo:

Predmet objednávky:

Dodanie záhradného traktora T 23 s kosiacim zariadením 105 HD V2 a elektrickým vyklápaním koša.

č.č.	Názov	Množ.	MJ	Jedn. cena (€)	Spolu (€)
1	Dodanie záhradného traktora s kosiacim zariadením, v rozsahu cenovej ponuky z 04.08.2021. Rozpočtová klasifikácia: 41 0111 633004	1		4 290.0000	4 290.00
Spolu s DPH					4 290.00

Cena je vrátane DPH.

Dárius Krajčír
starosta mestskej časti

.....
Pečiatka a podpis objednávateľa



MESTSKÁ ČASŤ BRATISLAVA-DEVÍNSKA NOVÁ VES
MIESTNY ÚRAD
Novoveská 17/A, 843 10 Bratislava 49

Mestská časť Bratislava Devínska Nová Ves

V súlade s ust. § 9a ods. 8 písm. e) zákona č. 138/1991 Zb. o majetku obcí v znení neskorších predpisov

ZVEREJŇUJE ZÁMER

Darovať z dôvodu hodného osobitného zreteľa záhradný traktor Solo by AL-KO T23-125.6 HD V2 žaciec 105 s kosiacim zariadením a s príslušenstvom organizácii DNV ŠPORT, spol. s r.o. v obstarávacej cene 4 290,00 EUR.

Dôvodom hodným osobitného zreteľa je zjednodušenie správy tohto vozidla v súvislosti s údržbou a hospodárením, nakoľko uvedené vozidlo využíva výlučne organizácia DNV Šport s.r.o. pre vlastné potreby.

Darovanie, ktoré je obsahom tohto zámeru, podlieha schváleniu miestnym zastupiteľstvom Mestskej časti Bratislava DNV, a to 3/5 väčšinou všetkých poslancov.

Informácie o pripravovaných zámeroch nájdete aj na našej webovej stránke www.devinskanovaves.sk alebo na tel. čísle 02/60401415, kontaktná osoba - Mgr. Chandoga.

V Bratislave dňa 30.08.2021

Ing. Mária Koprďová
prednostka miestneho úradu